

## **[Citation du Maréchal Pétain, déclinée en plusieurs langues parlées de l'Empire Français]**

Type de contenu : Texte

Titre(s) : [Citation du Maréchal Pétain, déclinée en plusieurs langues parlées de l'Empire Français] :  
Hommage de l'Imprimerie Nationale au Maréchal Philippe Pétain, chef de l'Etat

Autre(s) responsabilité(s) : Pétain, Philippe (1856-1951) (Ancien possesseur)

Adresse bibliographique : Paris : Imprimerie nationale, 1942

Description matérielle : 1 vol. (23 pl.) ; 44 cm

Note(s) : Citation déclinée en : français, berbère, bambara (Soudan français), arabe, samo (Soudan français, cercle de Tougan), kilari (dialecte Bacongo de Brazzaville), Lyebé (dialecte parlé à Réo, près de Kondougou sur la Côte d'Ivoire), Moré (langue des Massi, dans la Haute Côte d'Ivoire, Ewondo (Cameroun), Woloff (Sénégal), Diola (Sénégal), Banda (Oubangui-Chari), Langbwase (Oubangui-Chari), Vili (région de Louango), Bangala (bassins du Congo et de l'Oubangui et les voies commerciales), Pahouin (Ndjolé, au Gabon), Nagot (Dahomey), Kissi (à l'est de la Guinée française), Coniagui (au nord de la Guinée française), Wallisien (îles Wallis et Futuna), Tamoul (établissements français de l'Inde), Ethiopien (indigènes de la Côte des Somalis), Galla (Djibouti et sur la Côte des Somalis), Malgache, Annamite (en caractère latins ou Qu?c ng?), Annamite (en caractères chinois), Cambodgien, Laotien  
La citation du Maréchal Pétain est tiré du discours de Saint-Etienne du 1er mars 1941 : "Renoncez à la haine, car elle ne crée rien ; On ne construit rien que dans l'amour & dans la joie."

Note sur l'exemplaire : Pochette contenant le recueil de planches, ornementée sur le plat supérieur d'une francisque dorée

Exemplaire numéroté n°1, achevé d'imprimer le 15 avril 1942 à l'imprimerie nationale sur la Presse Anisson-Dupéron (1783), Raymond Blanchot étant directeur. Tiré à trente-cinq exemplaires dont cinq sur papier japon numérotés de 1 à 5 et trente sur vélin pur fil numérotés de 6 à 35

Note sur la provenance : Le document pourrait avoir été donné lors de l'audience publique du 10 septembre 1942 par une délégation de l'Imprimerie nationale, qui a un don répetorié au numéro 4028 dans le cahier "Enregistrement des cadeaux de toutes sortes envoyés à Monsieur le Maréchal" (vol. 2), lui-même conservé au SHD sous la cote 1K967/25. BSHRV : Cote FPP

Exemplaire provenant du fonds Philippe Pétain, constitué d'ouvrages issus du séquestre de ses biens en 1945, suite à sa condamnation par la Haute cour de Justice

Note sur le contenu : Contient un feuillet : Requête présentée par le personnel de l'imprimerie nationale à Monsieur le Maréchal de France, chef de l'Etat, pour lui demander d'étendre sa haute protection sur cet établissement, 10 septembre 1942